



Hebrew (עברית)

טקסי היכרות

סימן הצלב

בשם האב, ושל הבן, ורוח
הקודש.

אָמֵן

בְּרַכָּה

חסד אדוננו ישוע המשיח,
ואהבת האל, והקהילה של רוח
הקודש להיות איתך כולכם.

ועם רוחך.

מעשה עונשין

אחים (אחים ואחיות), בואו נכיר
בחטאינו, וכך הכינו את עצמנו
לחגוג את התעלומות הקדושות.

אני מודה באלוהים יתברך וגם
לך, אחי ואחיותי, שחטאתי
מאוד, במחשבותי ובדברי, במה
שעשיתי ובמה שלא הצלחתי
לעשות, דרך אשמתי, דרך
אשמתי, דרך אשמתי הכי קשה;
לכן אני שואל את מרי הברכה
ויורג', כל המלאכים
והקדושים, ואתה, אחי ואחיותי,
להתפלל עבורי לאדון אלוהינו.
שאלוהים יתברך ירחם עלינו,
סלח לנו חטאינו, ולהביא אותנו
לחיים נצחיים.

אָמֵן

קִיּוּרִי

אב הרחמן, רחם נא.

אב הרחמן, רחם נא.

ישו, רחמים.

ישו, רחמים.

Southern Sotho (Sesotho)

Selelekela sa Lithako

Letšoao la sefapano

Ka lebitso la Ntate, le ho Mora le oa Moea
o Halalelang.

Amen

Litumeliso

Mohau oa Morena oa rona Jesu Kreste, Le
lerato la Molimo, le kopano ea Moea o
Halalelang ho ba le lona bohle.

Le ka moea oa hau.

Molao oa Pholoso

Barab'eso (bara le barali babo rona), a re
keng re amohela libe tsa rona, Kahoo
itokisetse ho keteka liphiri tse halalelang
tse halalelang.

Ke bolela Molimo ea Matla 'Ohle le ho
uena, banab'eso, hore ke entse sebe
haholo, menahanong ea ka le ka mantsoe
a ka, ka seo ke se entseng le ho seo ke sa
hlolang ho se etsa, ka molato oa ka, ka
molato oa ka, ka phoso ea ka e bohloko ka
ho fetisisa; ke ka hona ke kopang Maria ea
kileng a ba moshanyana Mangeloi 'ohle le
bahalaleli, Mme uena, banab'eso, Ho
nthata ho Jehova, Molimo oa rona.

E se eka Molimo ea Matla 'Ohle a ka re
hauhela, Re felele libe tsa rona, 'Me u re
tlisetseng bophelo bo sa feleng.

Amen

Kyrie

Morena, eba le mohau.

Morena, eba le mohau.

Kreoste, eba le mohau.

Kreoste, eba le mohau.

Hebrew (עברית)

אב הרחמן, רחם נא.

אב הרחמן, רחם נא.

גלוריה

תהילה לאלוהים בגבוה ביותר,
ועל פני האדמה שלום לאנשים
בעלי רצון טוב. אנחנו משבחים
אותך, אנחנו מברכים אותך,
אנחנו מעריצים אותך, אנו
מפארים אותך, אנו מודים לך
על התהילה הגדולה שלך, אדוני
אלוהים, מלך שמימי, אלוהים,
אבא יתברך. לורד ישוע המשיח,
רק בן נולד, לורד אלוהים, כבש
האל, בן האב, אתה מוריד את
חטאי העולם, יש לרחם עלינו;
אתה מוריד את חטאי העולם,
לקבל את התפילה שלנו; אתה
יושב ליד ימין של האב, תרחם
עלינו. בשבילך לבד הם
הקדושים, אתה לבד הוא האדון,
אתה לבד הוא הגבוה ביותר,
ישו, עם רוח הקודש, בתפארת
אלוהים האב. אָמֵן.

לאסוף

בואו נתפלל.

אָמֵן.

ליטורגיה של המילה

קריאה ראשונה

דבר ה'.

תודה לאל.

תהילים מגיבים

קריאה שנייה

דבר ה'.

תודה לאל.

בְּשׁוּכָה

Southern Sotho (Sesotho)

Morena, eba le mohau.

Morena, eba le mohau.

Gloria

Kganya e be ho Modimo mahodimong. le
khotso lefatšeng ho batho ba nang le
thato e ntle. Re u rorisa, rea u
hlohonolofatsa, rea u rata, rea u tlotlisa, re
u leboha ka khanya ea hao e kholo;
Morena Modimo, Kgosi ya lehodimo, Oho
Modimo, Ntate ya matla wohle. Morena
Jesu Krete, Mora ea tsoetsoeng a 'notši,
Morena Modimo, Konyana ya Modimo,
Mora wa Ntate, o tlosa dibe tsa lefatshe; re
hauhele; o tlosa dibe tsa lefatshe;
amohela thapelo ya rona; o dutse
letsohong le letona la Ntate; re hauhele.
Hobane u Mohalaleli u le mong; ke wena
Jehova feela, ke uena u le mong u Ea
Holimo-limo; Jesu Krete, ka Moya o
Halalelang, kganyeng ya Modimo Ntate.
Amen.

Bokella

A re rapeleng.

Amen.

Liturgy tsa lentsoe

Ho bala pele

Lentswe la Morena.

Ho bokwe Modimo.

Polotho ea liithuti

'Malo oa bobeli

Lentswe la Morena.

Ho bokwe Modimo.

EPESALO

Hebrew (עברית)

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

קריאה מהבשורה הקדושה על

פי נ.

תהילה לך, אדוני

בשורת האדון.

שבח לך, אדון ישוע המשיח.

מקצוע אמונה

אני מאמין באל אחד, האב
יתברך, יצרנית השמים והאדמה,
מכל הדברים גלויים ובלתי
נראים. אני מאמין באדון אחד
ישוע המשיח, בן האלוהים היחיד
שנולד, נולד מהאב לפני כל
הגילאים. אלוהים מאלוהים, אור
מאור, אלוהים אמיתי מאלוהים
אמיתי, נולד, לא נעשה,
קונסובסטאלי עם האב; דרכו
נעשו כל הדברים. עבורנו
הגברים ולצלתנו הוא ירד
מהשמיים, ועל ידי רוח הקודש
התגלמה מרים הבתולה, והפך
לאדם. למעננו הוא נצלב תחת
פונטיוס פילטוס, הוא סבל
ממוות ונקבר, וקם שוב ביום
השלישי בהתאם לכתובים. הוא
עלה לשמיים והוא יושב ליד ימין
של האב. הוא יבוא שוב בתהילה
לשפוט את החיים והמתים
ולממלכתו לא יהיה סוף. אני
מאמין ברוח הקודש, בה', נותן
החיים, שממשיך מהאב והבן, מי
עם האב והבן נערץ ומפואר,
שדיברו על הנביאים. אני מאמין
בכנסייה אחת, קדושה, קתולית
ואפוסטולית. אני מודה טבילה
אחת לסליחת חטאים ואני

Southern Sotho (Sesotho)

Morena a be le lona.

Le ka moya wa hao.

Ho bala Kosepele e halalelang ho latela N.

Kganya e be ho wena, Morena

Evangedi ya Morena.

Ho bokwe wena, Morena Jesu Kreste.

Mosebetsi oa tumelo

Ke dumela ho Modimo a le mong, Ntate ea
matla 'ohle, moetsi wa lehodimo le
lefatshe, ya dintho tsohle tse bonahalang
le tse sa bonahaleng. Ke dumela ho
Morena a le mong Jesu Kreste, Mora ea
tsoetsoeng a 'notši oa Molimo, tsoetsoe ke
Ntate pele ho lilemo tsohle. Modimo o
tswang ho Modimo, Leseli le tsoang
Leseling, Modimo wa nnete o tswang ho
Modimo wa nnete, ea tsoetsoeng, ea sa
kang a etsoa, ea tšoanang le Ntate; ka
eena lintho tsohle li entsoe. O theohile
leholimong bakeng sa rōna batho le
bakeng sa poloko ea rōna; 'me ka Moea o
Halalelang o ile a tsoaloa ke Moroetsana
Maria, mme ya eba motho. Ka baka la rōna
o ile a thakhisoa tlas'a Ponse Pilato; o ile a
hlokofatsoa ke lefu, 'me a patoa; mme a
tsoha ka letsatsi la boraro ho ya ka
Mangolo. A nyolohela lehodimong mme o
dutse letsohong le letona la Ntate. O tla
boela a tle ka kganya ho ahlola ba phelang
le ba shweleng mme mmuso wa hae o ke
ke wa eba le bofelo. Ke lumela ho Moea o
Halalelang, Morena, ea fanang ka bophelo,
ya tswang ho Ntate le Mora, eo Ntate le
Mora a kgumamelwang le ho tlotliswa, ya
buileng ka baporofeta. Ke dumela
Kerekeng e le nngwe, e halalelang, ya
katolike le ya boapostola. Ke ipolela

Hebrew (עברית)

מצפה לתחיית המתים וחיי
העולם הבאים. אָמֵן.

דְּרָשָׁה

תפילה אוניברסלית

אנו מתפללים לורד.

אדוני, שמע את תפילתנו.

ליטורגיה של

האזהריסט

Offertory

ברוך אלוהים לנצח.

התפלל, אחים (אחים ואחיות),
שהקרבה שלי ושליך יכול להיות
מקובל על אלוהים, האב הכל -
יכול.

יהי רצון שהאדון יקבל את
ההקרבה בידיך על שבח
ותפארת שמו, לטובתנו וטובת
כל הכנסייה הקדושה שלו.

אָמֵן.

תפילה אוקריסטית

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

הרם את ליבך.

אנו מרימים אותם לורד.

בואו נודה לה 'אלוהינו.

זה נכון וצודק.

אדון המארחים הקדוש, הקדוש
הקדוש, גן עדן וארץ
מלאים בתפארתך. הוסנה
הגבוהה ביותר. ברוך הוא שבא
בשם האדון. הוסנה הגבוהה
ביותר.

תעלומת האמונה.

Southern Sotho (Sesotho)

Kolobetso e le nngwe ya tshwarelo ya dibe
mme ke lebeletse ka tjantjello tsohong ya
bafu le bophelo ba lefatshe le tlang. Amen.

Hommely

Rapela thapelo eohle

Re rapela Morena.

Morena, utlwa thapelo ya rona.

Liturgy tsa eukharist

Nyehelo

Ho bokwe Modimo ka ho sa feleng.

Barab'eso, rapelang, hore sehlabele sa ka
le sa hao e ka amoheleha ho Molimo,
Ntate ya matla ohle.

A Morena a amohele sehlabele matsohong
a lona bakeng sa thorisole khanya ea
lebitso la hae; molemong oa rona le
molemo wa Kereke ya hae yohle e
halalelang.

Amen.

Thapelo ea Selallo

Morena a be le lona.

Le ka moya wa hao.

Phahamisang dipelo tsa lona.

Re ba phahamisetse ho Morena.

A re leboheng Jehova Molimo oa rōna.

E nepahetse ebile e lokile.

Oa Halalela, Oa Halalela, Oa Halalela
Morena Molimo oa mabotho. Leholimo le
lefatše li tletse khanya ea hao. Hosanna
mahodimong. Ho bokwe ya tlang ka
lebitso la Morena. Hosanna mahodimong.

Sephiri sa tumelo.

Hebrew (עברית)

אנו מכריזים על מותך, הו,
אדוני, ולהכיר את תחייתך עד
שתבוא שוב. או: כשאנחנו
אוכלים את הלחם הזה ושותים
את הכוס הזה, אנו מכריזים על
מותך, הו, אדוני, עד שתבוא
שוב. או: הצילו אותנו, מושיע
העולם, שכן על ידי הצלב
והתחייה שלך שחררת אותנו
בחינם.

אָמֵן.

טקס הקהילה

בפיקודו של המושיע ונוצר על
ידי הוראה אלוהית, אנו מעזים
לומר:

אבינו שבשמיים, אתקדש שמך;
הממלכה שלך תבוא, שלך
ייעשה על האדמה כפי שזה בגן
עדן. תן לנו היום את הלחם
היומי שלנו, וסלח לנו על גבולנו,
כשאנחנו סולחים לאלה
שמסגרים אותנו; ולהוביל אותנו
לא לפיתוי, אבל למסור אותנו
מהרע.

למסור אותנו, אדוני, אנו
מתפללים, מכל רע, מעניקים
בחיניות שלום בימינו, זה,
בעזרת רחמיך, אנו עשויים
להיות תמיד חופשיים מחטא
ובטוח מכל מצוקה, כשאנחנו
מחכים לתקווה המבורכת ובואו
של מושיענו, ישוע המשיח.
לממלכה, הכוח והתהילה הם
שלך עכשיו ולתמיד.

לורד ישוע המשיח, מי אמר
לשליחים שלך: שלום אני עוזב
אותך, השלווה שלי אני נותן לך,
לא תסתכל על חטאינו, אבל על

Southern Sotho (Sesotho)

Re bolela Lefu la hao, Morena, le ho bolela
Tsoho ya hao ho fihlela o tla hape. Kapa:
Ha re ja Bohobe bona 'me re noa Mohope
ona, re bolela Lefu la hao, Jehova, ho
fihlela o tla hape. Kapa: Re pholose,
Mopholosi wa lefatshe. ka baka la
Sefapano le Tsoho ya hao o re lokolotse.

Amen.

Selallo

Ka taelo ya Mopholosi mme re thehilwe ka
thuto ya bomodimo, re iteta sefuba ho re:

Ntata rona ya mahodimong. lebitso la hao
le halaletsoe; mmuso wa hao o tle. thato
ya hao e etswe lefatshe ng jwaloka
lehodimong. O re fe kajeno bohobe ba
rona ba tsatsi le leng le le leng; mme o re
tshwarele melato ya rona; jwalokaha le
rona re tshwarela ba nang le melato ho
rona; mme o se ke wa re isa molekong;
empa o re lopolle bobeng.

Morena, rea rapela, re lopolle bobeng bo
bong le bo bong. ka mohau o re fe kgotso
mehleng ya rona; hore, ka thuso ea mohau
oa hao, re ka dula re lokolohile sebeng
mme o bolokehile ditsietsing tsohle, ha re
ntse re letetse tšepo e hlohonolofalitsoeng
le ho tla ha Mopholosi wa rona, Jesu
Kreste.

Bakeng sa 'muso, matla le khanya ke tsa
hao jwale le ka ho sa feleng.

Morena Jesu Kreste, ba ileng ba re ho
baapostola ba hao: Ke le siela kgotso, ke le
fa kgotso ya ka; u se ke ua talima libe tsa
rōna; empa ka tumelo ya Kereke ya hao,

Hebrew (עברית)

אמונת הכנסייה שלך, ומעניקים
לה בחינניות שלום ואחדות
בהתאם לרצונך. שחיים ומלוכים
לנצח נצחים.

אָמֵן.

שלום ה' יהיה איתך תמיד.

ועם רוחך.

הבה נציע אחד לשני את סימן

השלום.

כבש אלוהים, אתה מוריד את
חטאי העולם, תרחם עלינו. כבש
אלוהים, אתה מוריד את חטאי
העולם, תרחם עלינו. כבש
אלוהים, אתה מוריד את חטאי
העולם, העניק לנו שלום.

הנה כבש האל, הנה אותך
שמסלק את חטאי העולם.
ברוכים אלה שנקראים לסעודת
הכבש.

אדוני, אני לא ראוי שעליך
להיכנס מתחת לגג שלי, אבל
רק אומרים את המילה ונשמתי
יירפא.

הגוף (דם) של ישו.

אָמֵן.

בואו נתפלל.

אָמֵן.

מסכם טקסים

ברכה

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

שאלוהים יתברך יברך אותך,

האב והבן ורוח הקודש.

אָמֵן.

הַדָּבָר

Southern Sotho (Sesotho)

mme ka mohau o mo fe kgotso le
bonngwe ho ya ka thato ya hao. Ba
phelang le ho busa ka ho sa feleng le
kamehla.

Amen.

Kgotso ya Morena e be le lona ka mehla.

Le ka moya wa hao.

A re feneng pontsho ya kgotso.

Konyana ya Modimo, o tlosang dibe tsa
lefatshe; re hauhele. Konyana ya Modimo,
o tlosang dibe tsa lefatshe; re hauhele.
Konyana ya Modimo, o tlosang dibe tsa
lefatshe; o re fe kgotso.

Bonang Konyana ya Modimo, bonang ea
tlosang libe tsa lefatše. Ho lehlohonolo ba
memetsweng selallong sa Konyana.

Morena, ha ke tshwanelehe hore u kene
tla'sa marulelo a ka; empa bua lentswe
feela, mme moya wa ka o tla fola.

Mmele (Madi) a Krete.

Amen.

A re rapeleng.

Amen.

Qeto ea qeto

Tlhohonolofatso

Morena a be le lona.

Le ka moya wa hao.

Molimo ea matla 'ohle a u hlohonolofatse,
Ntate, le Mora, le Moya o Halalelang.

Amen.

Ho lelekoa

Hebrew (עברית)

צאו, המסה מסתיימת. או: לכו
והודיעו על בשורת האדון. או:
לכו בשלום, מפארים את האדון
בחייכם. או: ללכת בשלום.
תודה לאל.

Southern Sotho (Sesotho)

Tsoang, 'Misa o felile. Kapa: Eyang, le
bolele Evangeli ya Morena. Kapa: Tsamaea
ka khotso, u ntse u tlotlisa Jehova ka
bophelo ba hao. Kapa: Tsamaea ka khotso.
Ho bokwe Modimo.

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC